No. 2003/16

Thursday,
23 January 2003

Journal

of the United Nations

Programme of meetings and agenda

Scheduled official meetings

Thursday, 23 January 2003

Security Council

10.30 a.m.	Consultations of the whole (closed) MINURSO (S/2003/59) Other matters	Consultations Room

United Nations Monitoring, Verification and Inspection Commission (UNMOVIC)

College of Commissioners

10 a.m.–1 p.m.	Closed meeting	Conference Room 9
2.30–6 p.m.	Closed meeting	Conference Room 9

Fifty-seventh regular session of the General Asssembly

The 80th plenary meeting of the fifty-seventh regular session of the General Assembly will be held on Wednesday, 29 January 2003, *at 10.15 a.m.* in the General Assembly Hall, to consider agenda item 18 (Election of judges of the International Criminal Tribunal for the Prosecution of Persons Responsible for Genocide and Other Serious Violations of International Humanitarian Law Committed in the Territory of Rwanda and Rwandan Citizens Responsible for Genocide and Other Such Violations Committed in the Territory of Neighbouring States between 1 January and 31 December 1994) (A/57/491, A/57/492, A/57/492/Corr.1, A/57/493).

03-20672

Security Council Committee established by resolution 1267 (1999)

3 p.m.[1] 18th meeting (closed) Conference Room 7

[1] The Chairman will give an oral briefing to interested Members of the United Nations in the same conference room, immediately following the meeting.

Economic and Social Council

"Informal informal" consultations

3–6 p.m. Closed meeting Conference Room 10

"Informal informal" consultations of the Economic and Social Council on a draft resolution entitled "Ad Hoc Advisory Group on Guinea Bissau" [A copy of the draft has been sent to all members of the Economic and Social Council by fax. In the absence of Ambassador Kumalo, Chairman of the Ad Hoc Advisory Group, and following an agreement within the Group, Ambassador de Santa Clara Gomes (Portugal) will be the facilitator for the negotiations of this draft.]

Committee on Non-Governmental Organizations

Resumed 2002 session

10 a.m.–1 p.m. 47th meeting Conference Room 4

Applications for consultative status and requests for reclassification deferred from the previous session of the Committee (E/C.2/2002/CRP.3) [4 (a)]

New applications for consultative status and new requests for reclassification (E/C.2/2002/R.2/Add.6-15) [4 (b)]

Review of deferred quadrennial reports submitted by non-governmental organizations in general and special consultative status with the Council (E/C.2/2002/CRP.6) [7]

Consideration of special reports [8]

3–6 p.m 48th meeting Conference Room 4

Strengthening of the Non-Governmental Organizations Section of the Secretariat [3]

Executive Board of the United Nations Development Programme and of the United Nations Population Fund

First regular session 2003

10 a.m.–1 p.m. 7th meeting Conference Room 2

3–6 p.m. 8th meeting Conference Room 2

1. Field visits (DP/2003/CRP.5) [6]
2. Other matters [10]
3. Pending decisions
4. Organizational matters (DP/2003/CRP.1/Rev.1, DP/2003/CRP.6) [1]

[There will be a meeting of the donors group at 9 a.m. in Conference Room B.]

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination Against Women

Committee on the Elimination of Discrimination against Women
Twenty-eighth session

10 a.m.–1 p.m. 603rd meeting . . . . . Conference Room 3

3–5 p.m. 604th meeting . . . . . Conference Room 3

Consideration of reports submitted by States parties under article 18 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women . . . . . [6]

Introduction and consideration of the fifth periodic report of Canada (CEDAW/C/CAN/5, CEDAW/C/CAN/5/Add.1)

Working Group of the Whole

5–6 p.m. Closed meeting . . . . . Conference Room 3

Implementation of Article 21 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women . . . . . [7]

Ways and Means of expediting the work of the Committee . . . . . [8]

Other meetings

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Thursday, 23 January 2003

Group of 77 *(preparations for the organizational session of the Economic and Social Council)*

10 a.m.–1 p.m. Closed meeting . . . . . Economic and Social Council

JUSCANZ Group

10–11 a.m. Closed meeting . . . . . Conference Room C

Non-Aligned Movement: Informal Working Group

10 a.m.–1 p.m. Closed meeting . . . . . Conference Room 5

3–6 p.m. Closed meeting . . . . . Trusteeship Council Chamber

Mock election to be held in anticipation of the election of the judges of the International Criminal Court

As part of the preparations for the first election of the judges of the International Criminal Court, scheduled to take place during the resumed first session of the Assembly of States Parties to the Rome Statute (New York, 3-7 February 2003), a full simulation of the election (mock election) will be held *today*, 23 January 2003, from 3 to 6 p.m. in Conference Room 1.

Press conferences

The schedule below is tentative; up-to-date information can be obtained at www.un.org/News/ossg/conf.htm.

Thursday, 23 January 2003

Room S-226

12 noon . . . . . Press briefing by the Spokesman

Forthcoming official meetings

General Assembly

Ad Hoc Working Group on the Integrated and Coordinated Implementation of and Follow-up to the Outcomes of the Major United Nations Conferences and Summits in the Economic and Social Fields
Organizational meeting

In accordance with General Assembly resolution 57/270, the President of the General Assembly, H.E. Mr. Jan Kavan (Czech Republic), will hold an organizational meeting of the Ad Hoc Working Group on the Integrated and Coordinated Implementation of and Follow-up to the Outcomes of the Major United Nations Conferences and Summits in the Economic and Social Fields on Monday, 27 January 2003, at 3 p.m. in the Trusteeship Council Chamber.

Open-ended Working Group on the Question of Equitable Representation on and Increase in the Membership of the Security Council and Other Matters related to the Security Council

The Open-ended Working Group on the Question of Equitable Representation on and Increase in the Membership of the Security Council and Other Matters related to the Security Council will hold its first meeting on Wednesday, 29 January 2003, from 10 to 10.15 a.m. in the General Assembly Hall. This will be an organizational meeting to announce the appointment of the two Vice-Chairs and to adopt the programme of work.

Economic and Social Council

Commission on Sustainable Development
Eleventh session

The first meeting of the eleventh session of the Commission on Sustainable Development will take place on Monday, 27 January 2003, at 10 a.m. in Conference Room 2. The sole purpose of the meeting is to conduct the election of the Chairman and other members of the Bureau.

Commission for Social Development
Informal briefing

The Chairman of the Commission for Social Development will hold an informal briefing for all interested delegations on the status of preparations for the forty-first session of the Commission, on Monday, 3 February 2002, at 11 a.m. in Conference Room 1.

Forty-first session

The forty-first session of the Commission for Social Development will be held at Headquarters from 10 to 21 February 2003 in Conference Room 2. The first meeting will take place on Monday, 10 February, at 10 a.m. The provisional annotated agenda and the organization of work are contained in documents E/CN.5/2003/1 and E/CN.5/2003/L.1, respectively.

Members of the Commission, as well as observers, who wish to attend, are requested to inform the Secretary of the Commission, Mr. Otto Gustafik, of the composition of their delegations (room S-2950F; fax 1 (212) 963-5935).

Background information for the forty-first session of the Commission for Social Development is available for pick-up outside room DC2-1370. Further information can also be obtained from the following Web site: www.un.org/esa/socdev/csd/2003.htm.

Other meetings

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Non-Aligned Movement: Informal Working Group

The Informal Working Group of the Non-Aligned Movement will continue its meetings to consider the draft final document on Friday, 24 January 2003, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in Conference Room 9.

Meeting on "Bridging the Digital Divide for the Caribbean"

The Information and Communication Technologies (ICT) Task Force will hold a meeting on "Bridging the Digital Divide for the Caribbean" on Friday, 24 January 2003, from 9 a.m. to 12 noon in the Economic and Social Council Chamber (and in the Delegates' Dining Room from 12 noon to 5 p.m.). The meeting is organized in partnership with the United Nations Development Programme (UNDP) and the United Nations Fund for International Partnerships (UNFIP), in preparation for the launch of the Digital Diaspora Network for the Caribbean. The event is supported by the Permanent Missions of the Caribbean Community (CARICOM) to the United Nations and the CARICOM Secretariat, and facilitated by the Caribbean American Chamber of Commerce and Industry.

Background material on the meeting can be obtained at the following Web site: www.unicttaskforce.org. For further information, please contact Ms. Daniela Giacomelli, Task Force Secretariat (giacomellid@un.org).

Group of 77 *(on UNEP matters)*

There will be a meeting of the Group of 77 (*on UNEP matters*) on Friday, 24 January 2003, at 10 a.m. in Conference Room 6.

Meeting on "The Role of Civil Society in the Campaign for the Millennium Development Goals"

There will be a meeting on "The Role of Civil Society in the Campaign for the Millennium Development Goals", co-sponsored by the World Federation of United Nations Associations and the NGO Section, Department of Economic and Social Affairs, on Thursday, 30 January 2003, from 1.15 to 2.45 p.m. in Conference Room A. Welcoming remarks will be made by Mrs. Eveline Herfkens, Executive Coordinator for the Campaign for the Millennium Development Goals. Members of permanent missions, Secretariat staff and representatives of non-governmental organizations are invited to attend.

Workshop on international environmental law

The United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) is conducting a one-day workshop on international environmental law. This workshop is organized jointly with the UNITAR Programme on International Environmental Law in Geneva. The workshop, to be conducted in English, will be held at United Nations Headquarters on Tuesday, 4 February 2003, from 9.30 a.m. to 12.30 p.m. and from 2 to 3 p.m. in Conference Room C.

A letter on this subject, including an information note and a nomination form, was addressed to all permanent missions in New York. The registration deadline is Friday, 31 January. For further information, please contact Ms. Nicole Valenta at UNITAR (room DC1-603; tel. 1 (212) 963-9684).

UNITAR Workshop Series entitled "Policy Awareness and Training in Information Technology"

The United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) is launching the Series entitled "Policy Awareness and Training in Information Technology" for 2003, under the auspices of the Information and Communication Technologies Task Force and the Working Group on Informatics. This programme is implemented with the active participation and sponsorship of Intel Corporation, Inc. The programme consists of a set of four progressive modules and one seminar presented as a cycle, which in 2003 will be repeated five times. The first four modules of each cycle focus on (a) Introduction to Computers and Windows 2000; (b) E-mail and Internet Search Basics; (c) Introduction to Microsoft Word 2000; and (d) Web-page Design Basics and Usability Techniques; and are geared towards all diplomats. The fifth module, which is conducted as an interactive seminar, covers Policy and Security Issues in Information Technology and is aimed essentially at ambassadors and senior diplomats and open to members of the United Nations staff, as well as non-governmental organizations.

The first cycle of this year's Series, to be conducted in English, will be held on alternate Thursdays from *6 February to 27 March 2003*. For further information, please contact the office of UNITAR (room DC1-603; tel. 1 (212) 963-9196 or 963-3021).

Announcements

Security Council

Daily informal briefings

As from Thursday, 2 January 2003, and for the rest of the month, the Presidency of the Security Council will conduct informal briefings daily on the current work of the Council for Member States of the United Nations which are non-members of the Council, except on days on which no informal consultations are scheduled. The briefings will take place immediately following the adjournment of the informal consultations in the Press Briefing Room (S-226).

Recorded information

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling 1 (212) 963-8530.

Disarmament Commission

The Bureau of the United Nations Disarmament Commission informs Member States that the deadline for the proposals, comments and other written submissions for the Chairpersons' working papers has been set for 30 January 2003. The submissions for the working paper on ways and means to achieve nuclear disarmament (Working Group I (Mr. Yaw Odei Osei, Chairman) should be addressed to Mr. Timur Alasaniya (room S-2977G; fax 1 (212) 963-5305; tel. 1 (212) 963-5143). Submissions for the Working Paper on practical confidence-building measures in the field of conventional arms should be addressed directly to the Chairperson of Working Group II, Mrs. Gabriela Martinic, Permanent Mission of Argentina (fax 1 (212) 980-8395; tel. 1 (212) 212-688-6300, ext. 226).

At the informal meeting held on Wednesday, 11 December 2002, the Chairperson of Working Group II dealing with agenda item 5 (Practical confidence-building measures in the field of conventional arms) of the Disarmament Commission distributed the additional information provided by delegations on documents and meetings on existing confidence-building measures in the field of conventional arms. Copies of the information are available at the Department of Disarmament Affairs, as well as with the Chairperson, Ms. Gabriela Martinic (Permanent Mission of Argentina (tel. 1 (212) 688-6300, ext. 226).

Briefing to be held in anticipation of the election of the judges of the International Criminal Court

As part of the preparations for the first election of the judges of the International Criminal Court, scheduled to take place during the resumed first session of the Assembly of States Parties to the Rome Statute (New York, 3-7 February 2003), a follow-up briefing to discuss the outcome of the mock election will be held on Monday, 27 January, at 3 p.m in Conference Room 4.

Assembly of States Parties to the Rome Statute of the International Criminal Court

The Assembly of States Parties to the Rome Statute of the International Criminal Court will resume its first session at United Nations Headquarters from 3 to 7 February and from 21 to 23 April 2003.

Non-governmental organizations

Pursuant to rule 93 of the rules of procedure of the Assembly of States Parties, non-governmental organizations invited to the Rome Conference, registered to the Preparatory Commission for the International Criminal Court, or having consultative status with the Economic and Social Council, whose activities are relevant to the activities of the Court and other non-governmental organizations invited by the Assembly may, through their designated representatives, *inter alia*, attend meetings of the Assembly. Accordingly, non-governmental organizations eligible for accreditation may submit directly, or through the Coalition for an International Criminal Court, a written request with the names of their representatives to attend the resumed sessions of the Assembly. These requests *should have been addressed* to Ms. Mona Khalil, Legal Officer, Office of the Legal Counsel (room S-3420B; or fax 1 (212) 963-6430) by Wednesday, 22 January 2003.

Summary of meetings

Wednesday, 22 January 2003

Security Council

4690th meeting (closed) *Meeting of the Security Council with the Troop Contributing Countries to the United Nations Mission for the Referendum in Western Sahara (MINURSO) pursuant to resolution 1353 (2001), Annex II, sections A and B*

The Security Council met in private. At the close of the meeting, the following communiqué was issued by the Secretary-General in accordance with rule 55 of the provisional rules of procedure of the Council:

"On 22 January 2003, the Security Council, pursuant to annex II, sections A and B of resolution 1353 (2001), held its 4690th meeting in private with the troop-contributing countries to the United Nations Mission for the Referendum in Western Sahara (MINURSO).

"The Security Council and the troop-contributing countries heard a briefing under rule 39 of its provisional rules of procedure by Mr. Hédi Annabi, Assistant Secretary-General for Peacekeeping Operations."

Economic and Social Council

Committee on Non-Governmental Organizations
Resumed 2002 session

45th meeting

New applications for consultative status and new requests for reclassification [4 (b)]

The Committee continued its consideration of the item and heard statements by the representatives of the Russian Federation, China, Cuba, the Islamic Republic of Iran, the Sudan, Germany, the United States, Chile, Colombia, Pakistan, Romania, Peru and India.

46th meeting

Applications for consultative status and requests for reclassification deferred from the previous session of the Committee [4 (a)]

New applications for consultative status and new requests for reclassification [4 (b)]

The Committee continued its consideration of the items and heard statements by the representatives of China, the United States, Zimbabwe, Turkey, Romania, France, India, the Islamic Republic of Iran, the Sudan, Peru, Chile, Germany and Pakistan.

A statement was also made by the observer for Nigeria.

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination Against Women

Committee on the Elimination of Discrimination against Women
Twenty-eighth session

601st–602nd meetings

Consideration of reports submitted by States parties under article 18 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women [6]

The Committee considered the fourth periodic report of Luxembourg (CEDAW/C/LUX/4).

The representative of the reporting State introduced the report submitted by her Government.

By way of a constructive dialogue, members of the Committee posed questions and the delegation of Luxembourg provided replies.

Convention on the Rights of the Child

Committee on the Rights of the Child
Thirty-first session
United Nations Office at Geneva

848th–849th meetings

Consideration of reports of States parties [4]

The Committee began and concluded its consideration of the second periodic report of Viet Nam (CRC/C/65/Add.20).

In accordance with the Committee's provisional rules of procedure, representatives of the State party were present at the meetings and replied to questions and observations made by the members of the Committee.

Signatures, Ratifications, etc.

[Multilateral Treaties Deposited with the Secretary-General]

Convention on Access to Information, Public Participation in Decision-Making and Access to Justice in Environmental Matters. Aarhus, Denmark, 25 June 1998

Ratification: Belgium (21 January 2003) [1]

International Convention against the taking of hostages. New York, 17 December 1979

Accession: United Republic of Tanzania (22 January 2003) [1]

International Convention for the Suppression of Terrorist Bombings. New York, 15 December 1997

Accession: United Republic of Tanzania (22 January 2003) [1]

International Convention for the Suppression of the Financing of Terrorism. New York, 9 December 1999

Accession: United Republic of Tanzania (22 January 2003) [1]

---

[1] Date of receipt of the relevant documents.

Other announcements

DPI/NGO Briefing

This week, the topic of the DPI/NGO Briefing will be "Prejudice: Psychoanalytic Perspectives on Arab/Israeli Relations". The briefing will be held *today*, 23 January 2003, from 10.30 to 11.30 a.m. in the Dag Hammarskjöld Library Auditorium. The briefing will feature Mr. George Awad, Training and Supervising Psychoanalyst, Toronto Institute for Psychoanalysis and University of Toronto; Ms. Afaf Mahfouz, Chair, Committee on the United Nations, International Psychoanalytical Association; Mr. Henri Parens, member, American Psychoanalytical Association; and Mr. Robert Wallerstein, former President, International Psychoanalytical Association. Members of permanent missions, Secretariat staff and the media are invited to attend.

This briefing is organized by the Department of Public Information, in cooperation with the International Psychoanalytical Association. For further information, please contact Mr. Oleg Dzioubinski, NGO Section, Department of Public Information (tel. 1 (212) 963-1859).

Web sites

President of the General Assembly:
www.un.org/ga/president

Presidency of the Security Council:
www.un.org/Docs/sc/presidency

Security Council Committee established pursuant to resolution 1373 (2001) concerning counter-terrorism:
www.un.org/arabic/documents/SCCommittees/1373
www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/committees/1373/1373.htm
www.un.org/docs/sc/committees/1373
www.un.org/french/docs/sc/committees/1373
www.un.org/russian/documen/scdocs/committees/1373
www.un.org/spanish/docs/comites/1373/index.html

Economic and Social Council:
www.un.org/esa/coordination/ecosoc

Greek Presidency of the European Union:
www.greeceun.org
http://europa-eu-un.org

Journal of the United Nations:
www.un.org/Docs/journal/En/lateste.pdf
www.un.org/Docs/journal/Fr/latestf.pdf

Daily list of documents issued at Headquarters

With the exception of sales publications and public information material, hyperlinked official documents listed hereunder may be accessed through the Official Document System of the United Nations in the electronic version of the present Journal. The list contains documents issued by 2 p.m. on 22 January 2003.

Symbol	*Main title*
General Assembly	**Documents**
	Fifty-seventh session
A/57/667	*Item 142* – Financing of the United Nations Peacekeeping Force in Cyprus – Performance report on the budget of the United Nations Peacekeeping Force in Cyprus for the period from 1 July 2001 to 30 June 2002 – Report of the Secretary-General [A C E F R S]
A/57/672	*Item 130* – Financing of the United Nations Mission in Ethiopia and Eritrea – Performance report on the budget of the United Nations Mission in Ethiopia and Eritrea for the period from 1 July 2001 to 30 June 2002 – Report of the Secretary-General [A C E F R S]
A/57/713-S/2003/73	*Item 36* – The situation in the Middle East – Letter dated 20 January 2003 from the Chargé d'affaires a.i. of the Permanent Mission of Lebanon to the United Nations addressed to the Secretary-General [A C E F R S]

Security Council	Documents
S/2002/1439	Identical letters dated 31 December 2002 from the Chargé d'affaires a.i. of the Permanent Mission of Iraq to the United Nations addressed to the Secretary-General and to the President of the Security Council [A C E F R S]
S/2003/37	Identical letters dated 9 January 2003 from the Chargé d'affaires a.i. of the Permanent Mission of Iraq to the United Nations addressed to the Secretary-General and to the President of the Security Council [A C E F R S]
S/2002/53	Letter dated 16 January 2003 from the Permanent Representative of Burundi to the United Nations addressed to the President of the Security Council [A C E F R S]
S/2003/59*	Reissued for technical reasons [French (only)]
S/2003/61	Letter dated 16 January 2003 from the Chairman of the Security Council Committee established by resolution 661 (1990) concerning the situation between Iraq and Kuwait addressed to the President of the Security Council [A C E F R S]
S/2003/64	Letter dated 16 January 2003 from the Permanent Representative of the Democratic Republic of the Congo to the United Nations addressed to the President of the Security Council [A C E F R S]
S/2003/66	Letter dated 15 January 2003 from the Secretary-General addressed to the President of the Security Council [A C E F R S]
S/2003/67	Letter dated 20 January 2003 from the President of the Security Council addressed to the Secretary-General [A C E F R S]
S/2003/70	Letter dated 17 January 2003 from the Permanent Representative of South Africa to the United Nations addressed to the President of the Security Council [A C E F R S]
A/57/713-S/2003/73	Letter dated 20 January 2003 from the Chargé d'affaires a.i. of the Permanent Mission of Lebanon to the United Nations addressed to the Secretary-General [A C E F R S]
S/Agenda/4689	Provisional agenda [A C E F R S]

Economic and Social Council

	Documents
	Statistical Commission *Thirty-fourth session*
E/CN.3/2003/14	*Item 4 (f) of the provisional agenda* – Economic statistics: international merchandise trade statistics – Report of the Task Force on International Trade Statistics – Note by the Secretary-General [A C E F R S]
E/CN.3/2003/15	*Item 4 (g) of the provisional agenda* – Economic statistics: statistics of international trade in services – Report of the Task Force on Statistics of International Trade in Services – Note by the Secretary-General [A C E F R S]

Executive Board of the United Nations Development Programme and the United Nations Population Fund

Documents

First regular session 2002

DP/CCF/MEX/2/Corr.1 *Item 3 of the provisional agenda* – Country programmes and related matters UNDP – Second country cooperation framework for Mexico (2002-2005) [E F S]

Communications to the Editor

Material for inclusion in the *Journal* may be sent to room S-2370 (tel. 1 (212) 963-3888, 963-6771 and 963-6776; fax 1 (212) 963-4790; e-mail journal@un.org).

Office opens at 4.30 p.m.

Published at Headquarters, New York, by the Department for General Assembly and Conference Management.

No 2003/16

Jeudi 23 janvier 2003

Journal

des Nations Unies

Programme et ordre du jour des séances et des réunions

Séances officielles prévues au calendrier

Jeudi 23 janvier 2003

Conseil de sécurité

10 h 30	Consultations plénières (privées) MINURSO (S/2003/59) Questions diverses	Salle de consultations

Commission de contrôle, vérification et inspection des Nations Unies (COCOVINU)

Collège de commissaires

10 à 13 heures	Séance privée	Salle de conférence 9
14 h 30 à 18 heures	Séance privée	Salle de conférence 9

Cinquante-septième session ordinaire de l'Assemblée générale

La 80e séance plénière de la cinquante-septième session ordinaire de l'Assemblée générale aura lieu le mercredi 29 janvier 2003 *à 10 h 15* dans la salle de l'Assemblée générale, pour examiner le point 18 de l'ordre du jour (Élection des juges du Tribunal pénal international chargé de juger les personnes accusées d'actes de génocide ou d'autres violations graves du droit international humanitaire commis sur le territoire du Rwanda et les citoyens rwandais accusés de tels actes ou violations commis sur le territoire d'États voisins entre le 1er janvier et le 31 décembre 1994) (A/57/491, A/57/492, A/57/492/Corr.1, A/57/493).

03-20673

Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1267 (1999)

15 heures[1] 18e séance (privée) Salle de conférence 7

[1] A l'issue de la séance, le Président du Comité tiendra une réunion d'information à l'intention des États Membres intéressés de l'Organisation des Nations Unies dans la même salle de conférence

Conseil économique et social

Consultations officieuses (officieuses)

15 à 18 heures Réunion privée Salle de conférence 10

Consultations officieuses (officieuses) du Conseil économique et social sur un projet de résolution intitulé "Comité consultatif spécial pour la Guinée-Bissau" [Un exemplaire du projet a été envoyé à tous les membres du Conseil économique et social par télécopie. En l'absence de l'Ambassadeur Kumalo, Président du Comité consultatif spécial, et à la suite d'un accord intervenu au sien du Groupe, l'Ambassadeur de Santa Clara Gomes (Portugal) sera le facilitateur pour les négociations de ce projet.]

Comité chargé des organisations non gouvernementales

Reprise de la session de 2002

10 à 13 heures 47e séance Salle de conférence 4

Demandes d'admission au statut consultatif et demandes de reclassement dont le Comité a décidé de reporter l'examen lors de sa session antérieure (E/C.2/2002/CRP.3) [4 a)]

Nouvelles demandes d'admission au statut consultatif et nouvelles demandes de reclassement (E/C.2/2002/R.2/Add.6 à 15) [4 b)]

Examen des rapports quadriennaux présentés par des organisations non gouvernementales dotées du statut consultatif général ou spécial auprès du Conseil, dont l'examen a été reporté (E/C.2/2002/CRP.6) [7]

Examen des rapports spéciaux [8]

15 à 18 heures 48e séance Salle de conférence 4

Renforcement de la Section des organisations non gouvernementales du Secrétariat [3]

Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population

Première session ordinaire de 2003

10 à 13 heures 7e séance Salle de conférence 2

15 à 18 heures 8e séance Salle de conférence 2

1. Missions de visite (DP/2003/CRP.5) [6]
2. Questions diverses [10]
3. Décisions restant en suspens
4. Questions d'organisation (DP/2003/CRP.1/Rev.1; DP/2003/CRP.6) [1]

[Une réunion du groupe des donateurs aura lieu à 9 heures dans la salle de conférence B.]

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes

Comité pour l'élimination de la discrimination à l'égard des femmes
Vingt-huitième session

10 à 13 heures — 603e séance — Salle de conférence 3

15 à 17 heures — 604e séance — Salle de conférence 3

Examen des rapports présentés par les États parties en application de l'article 18 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes [6]

Présentation et examen du cinquième rapport périodique du Canada (CEDAW/C/CAN/5, CEDAW/C/CAN/5/Add.1)

Groupe de travail plénier

17 à 18 heures — Séance privée — Salle de conférence 3

Application de l'article 21 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes [7]

Moyens d'accélérer les travaux du Comité [8]

Autres réunions

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Jeudi 23 janvier 2003

Groupe des 77 *(préparatifs de la session d'organisation du Conseil économique et social)*

10 à 13 heures — Réunion privée — Salle du Conseil économique et social

Groupe JUSCANZ

10 à 11 heures — Réunion privée — Salle de conférence C

Mouvement des pays non alignés : Groupe de travail officieux

10 à 13 heures — Réunion privée — Salle de conférence 5

15 à 18 heures — Réunion privée — Salle du Conseil de tutelle

Simulation d'élection par anticipation de l'élection des juges de la Cour pénale internationale

Dans le cadre des préparatifs de la première élection des juges de la Cour pénale internationale, qui se tiendra durant la reprise de la première session de l'Assemblée des États parties au Statut de Rome (New York, 3-7 février 2003), une simulation complète de l'élection aura lieu *aujourd'hui* 23 janvier 2003 de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 1.

Conférences de presse

L'horaire ci-dessous est provisoire; une mise à jour peut être obtenue à l'adresse www.un.org/News/ossg/conf.htm

Jeudi 23 janvier 2003

Salle S-226

Midi — Point de presse du Porte-parole

Réunions officielles à venir

Assemblée générale

Groupe de travail spécial chargé d'étudier l'application et le suivi intégrés et coordonnés des résultats des grandes conférences et réunions au sommet organisées sous l'égide de l'Organisation des Nations Unies dans les domaines économique et social
Réunion d'organisation

Conformément à la résolution 57/270 de l'Assemblée générale, le Président de l'Assemblée générale, S.E. M. Jan Kavan (République tchèque), tiendra une réunion d'organisation du Groupe de travail spécial chargé d'étudier l'application et le suivi intégrés et coordonnés des résultats des grandes conférences et réunions au sommet organisées sous l'égide de l'Organisation des Nations Unies dans les domaines économique et social, lundi 27 janvier 2003 à 15 heures dans la salle du Conseil de tutelle.

Groupe de travail à composition non limitée chargé d'examiner la question de la représentation équitable au Conseil de sécurité et de l'augmentation du nombre de ses membres, ainsi que d'autres questions ayant trait au Conseil de sécurité

Le Groupe de travail à composition non limitée chargé d'examiner la question de la représentation équitable au Conseil de sécurité et de l'augmentation du nombre de ses membres, ainsi que d'autres questions ayant trait au Conseil de sécurité, tiendra sa première séance le mercredi 29 janvier 2003 de 10 heures à 10 h 15 dans la salle de l'Assemblée générale. Cette séance sera une séance d'organisation pour annoncer la nomination de deux vice-présidents et pour adopter le programme de travail.

Conseil économique et social

Commission du développement durable

Onzième session

La première séance de la onzième session de la Commission du développement durable aura lieu le lundi 27 janvier 2003 à 10 heures dans la salle de conférence 2. La séance sera uniquement consacrée à l'élection du Président et des autres membres du Bureau.

Commission du développement social

Réunion d'information officieuse

Le Président de la Commission du développement social tiendra une réunion d'information officieuse à l'intention de toutes les délégations intéressées sur l'état des préparatifs de la quarante et unième session de la Commission, le lundi 3 février 2003 à 11 heures dans la salle de conférence 1.

Quarante et unième session

La Commission du développement social tiendra sa quarante et unième session au Siège du 10 au 21 février 2003 dans la salle de conférence 2. La première séance aura lieu le lundi 10 février à 10 heures. L'ordre du jour provisoire annoté et l'organisation des travaux figurent dans les documents E/CN.5/2003/1 et E/CN.5/2003/L.1, respectivement.

Les membres de la Commission, ainsi que les observateurs, qui désirent participer, sont priés d'informer le Secrétaire de la Commission, M. Otto Gustafik, de la composition de leurs délégations (bureau S-2950F; télécopieur 1 (212) 963-5935). De la documentation de base pour la quarante et unième session de la Commission du développement social est disponible au bureau DC2-1370. On peut se procurer d'autres renseignements sur le site Web ci-après : www.un.org/esa/socdev/csd/2003.htm.

Autres réunions

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Mouvement des pays non alignés : Groupe de travail officieux

Le Groupe de travail officieux du Mouvement des pays non alignés poursuivra ses réunions pour examiner le projet de document final le vendredi 24 janvier de 10 à 13 heures et de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 9.

Réunion sur le thème "Combler le fossé numérique pour les Caraïbes"

Le Groupe d'étude sur les technologies de l'information et de la communication tiendra une réunion sur le thème "Combler le fossé numérique pour les Caraïbes" le vendredi 24 janvier 2003 de 9 heures à midi dans la salle du Conseil économique et social (et au restaurant des délégués de midi à 17 heures). La réunion est organisé en association avec le Programme des Nations Unies pour le développement (PNUD) et le Fonds des Nations Unies pour les partenariats internationaux, en préparation du lancement du Digital Diaspora Network for the Caribbean. L'activité bénéficie de l'appui des Missions permanentes de la Communauté des Caraïbes (CARICOM) auprès de l'Organisation des Nations Unies et du Secrétariat de la CARICOM, et est facilitée par la Caribbean American Chamber of Commerce and Industry.

On peut se procurer de la documentation de référence concernant la réunion à l'adresse Web suivante : www.unicttaskforce.org. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter Mme Daniela Giacomelli, secrétariat du Groupe d'étude (giacomellid@un.org).

Groupe des 77 *(questions relevant du PNUE)*

Une réunion du Groupe des 77 *(questions relevant du PNUE)* aura lieu le vendredi 24 janvier 2003 à 10 heures dans la salle de conférence 6.

Réunion sur "Le rôle de la société civile dans la Campagne en faveur des objectifs du Millénaire en matière de développement"

Une réunion sur "Le rôle de la société civile dans la Campagne en faveur des objectifs du Millénaire en matière de développement", coparrainée par la Fédération mondiale des associations pour les Nations Unies et la Section des ONG du Département des affaires économiques et sociales, aura lieu le jeudi 30 janvier 2003 de 13 h 15 à 14 h 45 dans la salle de conférence A. Mme Eveline Herfkens, Coordonnatrice exécutive de la Campagne en faveur des objectifs du Millénaire en matière de développement, prononcera quelques paroles de bienvenue. Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat et les représentants des organisations non gouvernementales sont invités.

Atelier de l'UNITAR sur le droit international de l'environnement

L'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) tiendra un atelier d'une journée sur le droit international de l'environnement. Cet atelier est organisé conjointement avec le Programme de l'UNITAR sur le droit international de l'environnement (Genève). L'atelier, qui se déroulera en anglais, aura lieu au Siège de l'Organisation des Nations Unies le mardi 4 février 2003 de 9 h 30 à 12 h 30 et de 14 à 15 heures dans la salle de conférence C.

Une lettre à ce sujet, accompagnée d'une note d'information et d'une demande d'inscription, a été adressée à toutes les missions permanentes à New York. La date limite pour les inscriptions est fixée au vendredi 31 janvier. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter Mme Nicole Valenta (UNITAR) (bureau DC1-603; tél. 1 (212) 963-9684).

Série d'ateliers de l'UNITAR intitulée "Sensibilisation aux politiques et à la formation en matière de technologie de l'information"

L'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) organise la série intitulée "Sensibilisation aux politiques et à la formation en matière de technologie de l'information", sous les auspices du Groupe d'étude sur les technologies de l'information et de la communication et du Groupe de travail sur l'informatique. Ce programme est réalisé avec la participation active et le parrainage de l'Intel Corporation, Inc. Le programme comprendra une série de quatre modules progressifs et un séminaire présentés sous forme de cycle, qui sera répété cinq fois en 2003. Les quatre premiers modules de chaque cycle, destinés à tous les diplomates, porteront sur les sujets suivants : a) ordinateurs et Windows 2000; b) notions de base sur le courrier électronique et la recherche sur le Web; c) notions de base sur Microsoft Word 2000; et d) conception et tenue à jour des pages Web. Le cinquième module, conçu comme un séminaire interactif, traitera des politiques et affaires de sécurité en matière de technologies de l'information et sera destiné essentiellement aux ambassadeurs et aux diplomates de rang élevé et ouvert à la participation des fonctionnaires de l'ONU et des organisations non gouvernementales.

Le premier cycle de la série 2003, qui se déroulera en anglais, aura lieu un jeudi sur deux *du 6 février au 27 mars 2003*. Pour plus de renseignements, veuillez contacter le bureau de l'UNITAR (bureau DC1-603; tél. 1 (212) 963-9196 ou 963-3021).

Avis

Conseil de sécurité

Réunions d'information quotidiennes

À partir du jeudi 2 janvier 2003, et jusqu'à la fin du mois, la Présidence du Conseil de sécurité tiendra des réunions d'information officieuses tous les jours sur les travaux en cours du Conseil à l'intention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil, sauf quand des consultations officieuses ne sont pas prévues. Les réunions d'information auront lieu à l'issue des consultations dans la salle des conférences de presse (salle S-226).

Renseignements enregistrés

On peut obtenir des renseignements sur les séances et les consultations plénières imprévues du Conseil de sécurité en composant le numéro 1 (212) 963-8530.

Commission du désarmement

Le Bureau de la Commission du désarmement informe les États Membres que la date limite pour la présentation des propositions, commentaires et autres soumissions écrites pour les documents de travail des Présidents est fixée au 30 janvier 2003. Les soumissions pour le document de travail sur les moyens de parvenir au désarmement nucléaire (Groupe de travail I (M. Yaw Odei Osei, Président) doivent être adressées à M. Timur Alasaniya (bureau S-2977G; télécopieur 1 (212) 963-5305; tél. 1 (212) 963-5143). Les soumissions pour le document de travail sur les mesures de confiance concrètes dans le domaine des armes classiques doivent être adressées directement à la Présidente du Groupe de travail II, Mme Gabriela Martinic, Mission permanente de l'Argentine (télécopieur 1 (212) 980-8395; tél. 1 (212) 688-6300, poste 226).

Lors de la séance informelle, tenue le mercredi 11 décembre 2002, le Président du Groupe de travail II de la Commission du désarmement, chargé de l'examen du point 5 de l'ordre du jour (Mesures de confiance concrètes dans le domaine des armes classiques), a distribué des renseignements additionnels fournis par les délégations concernant les documents et les réunions portant sur les mesures actuelles de confiance concrètes dans le domaine des armes classiques. On peut se procurer des exemplaires de ces renseignements au Département des affaires de désarmement, ainsi qu'auprès de la Présidente, Mme Gabriela Martinic (Mission permanente de l'Argentine (tél. 1 (212) 688-6300, poste 226)).

Réunions d'information et simulation d'élection par anticipation de l'élection des juges de la Cour pénale internationale

Dans le cadre des préparatifs de la première élection des juges de la Cour pénale internationale, qui se tiendra durant la reprise de la première session de l'Assemblée des États parties au Statut de Rome (New York, 3-7 février 2003), une réunion d'information de suivi pour examiner les résultats de la simulation d'élection se tiendra le lundi 27 janvier à 15 heures dans la salle de conférence 4.

Assemblée des États parties au Statut de Rome de la Cour pénale internationale

L'Assemblée des États parties au Statut de Rome de la Cour pénale internationale reprendra sa première session au Siège de l'Organisation des Nations Unies du 3 au 7 février et du 21 au 23 avril 2003.

Organisations non gouvernementales

En vertu de l'article 93 du règlement intérieur de l'Assemblée des États parties, les organisations non gouvernementales invitées à la Conférence de Rome, inscrites auprès de la Commission préparatoire de la cour pénale internationale, ou dotées du statut consultatif auprès du Conseil économique et social, dont les activités relèvent de la Cour, et les autres organisations non gouvernementales invitées par l'Assemblée, peuvent, par l'intermédiaire de leurs représentants désignés, participer aux séances de l'Assemblée. Par conséquent, les organisations non gouvernementales éligibles pour accréditation peuvent soumettre directement, ou par l'intermédiaire de la Coalition pour la Cour pénale internationale, une demande écrite avec les noms de leurs représentants qui participeront aux reprises de session de l'Assemblée. Ces demandes *devaient être adressées* à Mme Mona Khalil, juriste, Bureau du Conseiller juridique (bureau S-3420B; ou télécopieur 1 (212) 963-6430), au plus tard le mercredi 22 janvier 2003.

Aperçu des séances

Mercredi 22 janvier 2003

Conseil de sécurité

4690e séance (privée) *Séance du Conseil de sécurité avec les pays qui fournissent des contingents à la Mission intérimaire des Nations Unies pour l'organisation d'un référendum au Sahara occidental, en application des sections A et B de l'annexe II de la résolution 1353 (2001)*

Le Conseil de sécurité se réunit à huis clos. À l'issue de la séance, le communiqué ci-après est émis par le Secrétaire général, conformément à l'article 55 du règlement intérieur provisoire du Conseil :

"Le 22 janvier 2003, le Conseil de sécurité, conformément aux sections A et B de l'annexe II de sa résolution 1353 (2001), a tenu sa 4690e séance à huis clos avec les pays qui fournissent des contingents à la Mission des Nations Unies pour l'organisation d'un référendum au Sahara occidental (MINURSO).

Le Conseil de sécurité et les pays fournisseurs de contingents ont entendu un exposé de M. Hédi Annabi, Sous-Secrétaire général aux opérations de maintien de la paix, conformément à l'article 39 du Règlement intérieur provisoire du Conseil."

Conseil économique et social

Comité chargé des organisations non gouvernementales
Reprise de la session de 2002

45e séance

Nouvelles demandes d'admission au statut consultatif et nouvelles demandes de reclassement . . . . . [4 b)]

Le Comité poursuit l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants des pays suivants : Fédération de Russie, Chine, Cuba, République islamique d'Iran, Soudan, Allemagne, États-Unis, Chili, Colombie, Pakistan, Roumanie, Pérou et Inde.

46e séance

Demandes d'admission au statut consultatif et demandes de reclassement dont le Comité a décidé de reporter l'examen lors de sa session antérieure . . . . . [4 a)]

Nouvelles demandes d'admission au statut consultatif et nouvelles demandes de reclassement . . . . . [4 b)]

Le Comité poursuit l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants des pays suivants : Chine, États-Unis, Zimbabwe, Turquie, Roumanie, France, Inde, République islamique d'Iran, Soudan, Pérou, Chili, Allemagne et Pakistan.

L'observateur du Nigéria prend également la parole.

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes

Comité pour l'élimination de la discrimination à l'égard des femmes
Vingt-huitième session

601e et 602e séances

Examen des rapports présentés par les États parties en application de l'article 18 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes . . . . . [6]

Le Comité examine le quatrième rapport périodique du Luxembourg (CEDAW/C/LUX/4).

La représentante de l'État faisant rapport présente le rapport soumis par le Gouvernement.

Dans le cadre d'un dialogue constructif, les membres du Comité posent des questions et la délégation du Luxembourg fournit des réponses.

Convention relative aux droits de l'enfant

Comité des droits de l'enfant
Trente et unième session
Office des Nations Unies à Genève

848e et 849e séances — *Examen des rapports des États parties* [4]

Le Comité commence et termine l'examen du deuxième rapport périodique du Viet Nam (CRC/C/65/Add.20).

Conformément au règlement intérieur provisoire du Comité, les représentants de l'État partie sont présents aux séances et répondent aux questions et aux observations des membres du Comité.

Signatures, Ratifications, etc.

[Traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général]

Convention sur l'accès à l'information, la participation du public au processus décisionnel et l'accès à la justice en matière d'environnement. Aarhus (Danemark), 25 juin 1998

Ratification : Belgique (21 janvier 2003[1])

Convention internationale contre la prise d'otages. New York, 17 décembre 1979

Adhésion : République-Unie de Tanzanie (22 janvier 2003[1])

Convention internationale pour la répression des attentats terroristes à l'explosif. New York, 15 décembre 1997

Adhésion : République-Unie de Tanzanie (22 janvier 2003[1])

Convention internationale pour la répression du financement du terrorisme. New York, 9 décembre 1999

Adhésion : République-Unie de Tanzanie (22 janvier 2003[1])

[1] Date de réception des documents pertinents.

Autres annonces

Réunion d'information DPI/ONG

Cette semaine, le sujet de la Réunion DPI/ONG sera "Préjugé : perspectives psychanalytiques sur les relations israélo-arabes". La réunion aura lieu *aujourd'hui* 23 janvier 2003 de 10 h 30 à 11 h 30 dans l'Auditorium de la Bibliothèque Dag Hammarskjöld. M. George Awad, psychanaliste en matière de formation et de supervision (Toronto Institute for Psychoanalysis et Université de Toronto); Mme Afaf Mahfouz, Présidente du Comité pour les Nations Unies de l'Association psychanalytique internationale; M.

Henri Parens, membre de l'American Psychoanalytical Association; et M. Robert Wallerstein, ancien Président de l'Association psychanalytique internationale, seront les participants. Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat et les médias sont également invités. Cette réunion est organisée par le Département de l'information, en coopération avec l'Association psychanalytique internationale. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter M. Oleg Dzioubinski, Section des ONG, Département de l'information (tél. 1 (212) 963-1859).

Sites Web

Président de l'Assemblée générale :
www.un.org/ga/president

Présidence du Conseil de sécurité :
www.un.org/Docs/sc/presidency

Conseil économique et social :
www.un.org/esa/coordination/ecosoc

Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1373 (2001) concernant la lutte anti-terroriste :
www.un.org/arabic/documents/SCCommittees/1373
www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/committees/1373/1373.htm
www.un.org/docs/sc/committees/1373
www.un.org/french/docs/sc/committees/1373
www.un.org/russian/documen/scdocs/committees/1373
www.un.org/spanish/docs/comites/1373/index.html

Présidence grecque de l'Union européenne :
www.greeceun.org
http://europa-eu-un.org

Journal des Nations Unies :
www.un.org/Docs/journal/En/lateste.pdf
www.un.org/Docs/journal/Fr/latestf.pdf

Liste quotidienne des documents publiés au Siège

À l'exception des publications destinées à la vente et des documents publiés par le Département de l'information, on peut se procurer, dans la version électronique du présent numéro du Journal, les documents officiels de la liste suivante par liens hypertexte au Système de diffusion électronique des documents de l'ONU. La liste contient les documents publiés à 14 heures, le 22 janvier 2003.

Cote	*Titre principal*
Assemblée générale	**Documents**
	Cinquante-septième session
A/57/667	*Point 142* – Financement de la Force des Nations Unies chargée du maintien de la paix à Chypre – Rapport sur l'exécution du budget de la Force des Nations Unies chargée du maintien de la paix à Chypre pour l'exercice allant du 1er juillet 2001 au 30 juin 2002 – Rapport du Secrétaire général [A A C E F R]

A/57/672	*Point 130* – Financement de la Mission des Nations Unies en Éthiopie et en Érythrée – Rapport sur l'exécution du budget de la Mission des Nations Unies en Éthiopie et en Érythrée pour l'exercice allant du 1er juillet 2001 au 30 juin 2002 – Rapport du Secrétaire général [A A C E F R]
A/57/713-S/2003/73	*Point 36* – La situation au Moyen-Orient – Lettre datée du 20 janvier 2003, adressée au Secrétaire général par le Chargé d'affaires par intérim de la Mission permanente du Liban auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]

Conseil de sécurité	**Documents**
S/2002/1439	Lettres identiques datées du 31 décembre 2002, adressées au Secrétaire général et au Président du Conseil de sécurité par le Chargé d'affaires par intérim de la Mission permanente de l'Iraq auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
S/2003/37	Lettres identiques datées du 9 janvier 2003, adressées au Secrétaire général et au Président du Conseil de sécurité par le Chargé d'affaires par intérim de la Mission permanente de l'Iraq auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
S/2002/53	Lettre datée du 16 janvier 2003, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Représentant permanent du Burundi auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
S/2003/59*	Nouveau tirage pour raisons techniques [français (seulement)]
S/2003/61	Lettre datée du 16 janvier 2003, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Président du Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 661 (1990) concernant la situation entre l'Iraq et le Koweït [A A C E F R]
S/2003/64	Lettre datée du 16 janvier 2003, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Représentant permanent de la République démocratique du Congo auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
S/2003/66	Lettre datée du 15 janvier 2003, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Secrétaire général [A A C E F R]
S/2003/67	Lettre datée du 20 janvier 2003, adressée au Secrétaire général par le Président du Conseil de sécurité [A A C E F R]
S/2003/70	Lettre datée du 17 janvier 2003, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Représentant permanent de l'Afrique du Sud auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
A/57/713-S/2003/73	Lettre datée du 20 janvier 2003, adressée au Secrétaire général par le Chargé d'affaires par intérim de la Mission permanente du Liban auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
S/Agenda/4689	Ordre du jour provisoire [A A C E F R]

Conseil économique et social

Documents

Commission de statistique
Trente-quatrième session

E/CN.3/2003/14 *Point 4 f) de l'ordre du jour provisoire* – Statistiques économiques : statistiques du commerce international de marchandises – Rapport de l'Équipe spéciale des statistiques du commerce international – Note du Secrétaire général [A A C E F R]

E/CN.3/2003/15 *Point 4 g) de l'ordre du jour provisoire* – Statistiques économiques : statistiques du commerce international des services – Rapport de l'Équipe spéciale des statistiques du commerce international des services – Note du Secrétaire général [A A C E F R]

Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population

Documents

Première session ordinaire de 2003

DP/CCF/MEX/2/Corr.1 *Point 3 de l'ordre du jour provisoire* – Programme de pays et questions connexes PNUD – Deuxième cadre de coopération avec le Mexique (2002-2005) [A E F]

Communications à la rédaction

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* au bureau S-2370 (tél. 1 (212) 963-3888, 963-6771 et 963-6776; télécopieur 1 (212) 963-4790; courriel journal@un.org)

Heure d'ouverture : 16 h 30

Publié au Siège, à New York, par le Département de l'Assemblée générale et de la gestion des conférences.